

Important Information

Important Information	3
5.....	معلومات هامة
Informació important	7
Důležité informace	9
Wichtige Informationen	11
Σημαντικές πληροφορίες	13
Información importante	15
Información importante	17
Informations importantes	19
Fontos tudnivalók	21
Importante	23
重要情報	25
Maklumat Penting	27
Ważne informacje	29
Informações importantes	31
Informações importantes	33
Важная информация	35
Pomembna obvestila	37
Önemli Bilgi	39
Важлива інформація	41
Informació important	43
重要信息	45
重要資訊	47

2 | IMPORTANT INFORMATION

Important Information

Read the following warnings carefully. Failure to read the warnings below or to follow the installation instructions included with your SMART product could result in **personal injury or product damage**.

WARNINGS

- Ensure that any cables extending across the floor to your SMART Board™ product are properly fastened together and marked to avoid a trip hazard.
- To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose the SMART Board product to rain or moisture.
- Refer to the safety warnings and precautions published by the projector manufacturer. Do not stare (or allow children to stare) directly into the projector's beam of light.
- Do not touch (or allow children to touch) your projector because it can become extremely hot during normal operation.
- Do not stand (or allow children to stand) on a chair to touch the surface of the SMART Board product. Instead, safely fix the product at the appropriate height on a wall or use a SMART height-adjustable floor stand.
- Do not climb (or allow children to climb) on a wall- or stand-supported SMART Board interactive whiteboard.
- Two people are required to safely mount your interactive whiteboard because it is too heavy for one person to safely maneuver. When you and your assistant lift your interactive whiteboard, support its weight at the bottom, avoiding the corner cameras, and balance the top with your other hands.
- To prevent injury or product and property damage, use only the mounting hardware supplied with your SMART Board X800 series interactive whiteboard when you install your product on drywall. The mounting hardware provided with other interactive whiteboards may not be strong enough to support the weight of SMART Board X800 series interactive whiteboards.
- Use two wall-mounting brackets to install SMART Board interactive whiteboards with a diagonal of 87" (221 cm) or more.
- For operating safety and to prevent damage to your interactive whiteboard, connect its USB connector, or SMART connection extenders, only to a computer that has a USB compliant interface and that bears the USB logo. In addition, the USB source computer must be compliant with CSA/UL/EN 60950 and bear the CE mark and CSA and/or UL mark(s) for CSA/UL 60950.

- To prevent injury or product damage as a result of tipping, mount your interactive whiteboard only on a floor stand that is certified for use with SMART Board X800 series interactive whiteboards, such as the SMART FS670 Mobile Floor Stand or SMART HAWM FS-UX Mobile Floor Stand. Do not modify your interactive whiteboard or your floor stand to make them compatible.
- Move a floor stand-supported SMART Board interactive whiteboard with care. Sudden stops, excessive force and uneven surfaces may cause the product to overturn.

معلومات هامة

اقرأ التحذيرات التالية بعناية. قد تؤدي عدم قراءة التحذيرات أدناه أو عدم اتباع إرشادات التثبيت المرفقة مع منتج SMART إلى التعرض للإصابة الشخصية أو تلف المنتج.

تحذيرات

- تأكد من تثبيت أي كابلات ممتدة عبر الأرضية إلى منتج SMART Board™ معًا وتمييزها بشكل صحيح لمنع خطر التعرّف بها.
- لتقليل خطر اندلاع الحرائق أو التعرض لصدمة كهربائية، لا تعرّض منتج SMART Board للأمطار أو الرطوبة.
- راجع إنذارات واحتياطات السلامة المقدمة من الجهة المصنعة لجهاز الإسقاط الضوئي. لا تُحدّق (أو تدع الأطفال يحدّقون) مباشرةً في شعاع الضوء الصادر عن جهاز الإسقاط الضوئي.
- لا تلمس (أو تدع الأطفال يلمسون) جهاز الإسقاط الضوئي لأنّه قد يصبح شديد السخونة أثناء التشغيل العادي.
- لا تقف (أو تدع الأطفال يقفون) على مقعد للمس سطح منتج SMART Board. ولكن قم بضبط المنتج على ارتفاع مناسب على الحائط أو استخدم حاملًا أرضيًّا من SMART يتميّز بإمكانية تعديل ارتفاعه.
- لا تتسلق (أو تسمح للأطفال بتسلق) السبورة التفاعلية من SMART Board على حائط أو حامل.
- يلزم توقي شخاصين لعملية تركيب السبورة التفاعلية بشكل آمن نظرًا لأنّها قد تكون ثقيلةً للغاية بما يتعذر على شخص واحد تحريكها. عندما ترفع السبورة التفاعلية مع الشخص الذي يساعدك، قم بتحميم وزنها على الجزء السفلي مع تجنب الكاميرات الموجودة على الأركان. وزان الجزء العلوي باليد الأخرى.
- لتجنب الإصابة أو تلف الممتلكات والمنتجات، لا تستخدم سوى جهاز التركيب المزود مع السبورة التفاعلية من SMART Board من السلسلة X800 عند تثبيت المنتج على حائط جاف. قد لا تكون أجهزة التركيب المزودة مع السبورات التفاعلية الأخرى قوية بما يكفي لدعم وزن السبورة التفاعلية من SMART Board من السلسلة X800.
- يتضمن منتج SMART الخاص بك إرشادات وأجزاء لتركيب على أنواع الحائط الجاف فقط. راجع هيئة البناء المحلية الخاصة بك دائمًا قبل تثبيت معدات التركيب على الحائط.
- استخدم حاملٍ تركيب حائطيين لثبت السبورة التفاعلية من SMART Board التي يبلغ قطرها ٢١ سم (٨٧ بوصة) أو أكثر.



- لضمان أمان التشغيل وتجنب تلف السبورة التفاعلية، لا تقم بتوصيل موصل USB الخاص بالسبورة التفاعلية، أو مطولات وصلات SMART، إلا بجهاز كمبيوتر يتضمن واجهة USB متوافقة ويحمل الشعار CSA/UL/EN 60950 USB. إضافةً إلى ذلك، يجب أن يكون الكمبيوتر المصدر لـ USB متوافقاً مع CSA/UL 60950 ويرتدي علامة CE وأو علامة (علامات) UL لـ CSA/UL 60950.
- لتجنب الإصابة أو تلف المنتج نتيجة للانقلاب، قم بتركيب السبورة التفاعلية الخاصة بك فقط على حامل أرضي معتمد للاستخدام مع السبورات التفاعلية من SMART Board من السلسلة X800 مثل الحامل الأرضي المتحرك FS670 من SMART أو الحامل الأرضي المتحرك HAWM FS-UX. لا تحاول تعديل السبورة التفاعلية أو الحامل الأرضي ليصبحا متوافقين.
- توخي الحذر أثناء تحريك السبورة التفاعلية من SMART Board المركبة على حامل أرضي، فقد تسبب التوقفات المفاجئة، والقوة المفرطة، والأسطح غير المتساوية في انقلاب المنتج.

Informació important

Llegiu-vos aquests avisos amb atenció. Si no us llegiu aquests avisos o no seguieu les instruccions d'instal·lació que s'inclouen amb el vostre producte d'SMART, podríeu patir **danys personals o fer malbé el producte**.

ADVERTIMENTS

- Per tal d'evitar que els trepitgeu i pugueu caure, assegureu-vos que els cables que estiguin per terra i que es connectin amb el vostre producte SMART Board estiguin lligats entre ells i marcats d'alguna manera.
- Per tal de reduir el risc d'incendi o de descàrrega elèctrica, no exposeu el producte SMART Board a la pluja o a la humitat.
- Consulteu les advertències i les normes de seguretat que hagi publicat el fabricant del projector. No mireu (ni permeteu que els infants mirin) directament al feix de llum del projector.
- No toqueu (ni permeteu que els infants toquin) el projector, perquè pot arribar a escalfar-se molt mentre funciona.
- No pugeu (ni deixeu que els infants puguin) en una cadira per tocar la superfície del producte SMART Board. Per això, heu de muntar fixament la pissarra a l'alçada correcta a la paret o fer servir un suport de peu d'SMART, amb què podreu ajustar l'alçada.
- No pugeu (ni permeteu que els infants pugin) sobre la pissarra interactiva SMART Board muntada a la paret o sobre un suport de peu.
- Per muntar la pissarra interactiva de manera segura fan falta dues persones: la pissarra és massa pesant perquè la manipuli una persona sola. Quan alceu la pissarra interactiva, el pes, el suportareu per la part inferior, per tal d'evitar de tocar les càmeres de les cantonades, i equilibrareu la pissarra amb l'altra mà a la part superior.
- Quan munteu el producte en una paret, per tal d'evitar qualsevol lesió o dany al producte o a les instal·lacions, feu servir exclusivament el caragolam de muntatge que se subministra amb la pissarra interactiva SMART Board Sèrie X800. El caragolam de muntatge que se subministra amb altres pissarres interactives pot ser que no sigui prou fort per suportar el pes de les pissarres interactives SMART Board Sèrie X800.
- Per tal de muntar una pissarra interactiva SMART Board amb una diagonal de 221 cm (87") o més grans, feu servir dos suports de muntatge a la paret.



- Per tal de fer anar la pissarra interactiva d'una manera segura i evitar danys, endolleu-ne el connector USB o l'allargador de la connexió USB, únicament a un ordinador que compti amb una interfície USB compatible i que disposi del logotip USB. A més a més, l'ordinador que disposi del port USB s'ha d'ajustar a les normes CSA/UL/EN/ 60950 i comptar amb la marca CE i la marca CSA o UL tal com disposa la norma CSA/UL 60950.
- Per tal d'evitar calsevol lesió com a conseqüència d'una entrebancada, munteu la pissarra interactiva únicament amb el suport de peu autoritzat per fer-lo servir amb les pissarres interactives SMART Board Sèrie X800, com ara el Suport de peu mòbil SMART FS670 o el Suport de peu mòbil SMART HAWM FS-UX. No modifiqueu ni la pissarra interactiva ni el suport de peu per tal de fer-los compatibles.
- Quan hagiu de desplaçar la pissarra interactiva SMART Board muntada en un suport de peu, feu-ho amb compte. Les aturades subtades, una força excessiva o les superfícies inestables poden provocar que el producte bolqui.

Důležité informace

Přečtěte si pozorně následující upozornění. Nepřečtete-li si níže uvedená upozornění nebo nebudete-li dodržovat instalacní pokyny dodané s produktem SMART, mohlo by dojít ke **zranění osob nebo poškození produktu**.

UPOZORNĚNÍ

- Zajistěte, aby všechny kabely vedoucí po podlaze k vašemu SMART Board produktu byly řádně svázány a označeny, aby se zabránilo nebezpečí zakopnutí.
- Nevystavujte SMART Board produkt vlhké ani dešti, abyste omezili riziko vznícení nebo úrazu elektrickým proudem.
- Nahlédněte do bezpečnostních upozornění a opatření vydané výrobcem projektoru. Nedívejte se do světelného paprsku vysílaného projektorom. Poučte děti, že se nemají do tohoto světelného proudu dívat.
- Nedotýkejte se (nebo nedovolte dětem dotýkat se) projektoru, neboť přístroj může být během normálního provozu velmi žhavý.
- Nestůjte (ani nedovolte dětem stát) na židle a dotýkat se povrchu tabule SMART Board. Raději připevněte produkt na stěnu do požadované výšky nebo použijte výškově nastavitelný stojan SMART.
- Nelezte (ani nedovolte dětem lézt) na interaktivní bílou tabuli SMART Board připevněnou na stěnu nebo stojan.
- K bezpečné montáži interaktivní tabule jsou zapotřebí dvě osoby, protože pro jednu osobu může být příliš těžká pro bezpečnou manipulaci. Když zvedáte vy nebo váš pomocník interaktivní tabuli, chyťte ji jednou rukou za spodní okraj, přičemž se vyhněte kamerám v rozích, a druhou rukou přidržujte horní okraj.
- Abyste zabránili zranění nebo poškození produktu, použijte při jeho instalaci na sádrokartonovou stěnu pouze díly dodané s vaším produktem SMART Board řady X800. Montážní díly dodávané s jinými interaktivními tabulemi nemusí být dostatečně pevné, aby udrželi váhu interaktivních tabulí SMART Board řady X800.
- Použijte dva montážní držáky pro upevnění interaktivních tabulí SMART Board s úhlopříčkou 221 cm (87") nebo více.



- Pro zajištění bezpečnosti, abyste zabránili poškození interaktivní tabule, připojte USB konektor nebo prodlužovací kabel SMART pouze k počítači, který je vybaven odpovídajícím USB rozhraním a je na něm logo USB. Zdrojový počítač připojený přes USB musí navíc odpovídat normám CSA/UL/EN 60950 a nést známku CE a alespoň jednu ze známk CSA a UL pro CSA/UL 60950.
- Abyste zabránili zranění nebo poškození produktu v důsledku převrhnutí, upevněte interaktivní tabuli pouze na mobilní stojan, který je schválený pro použití s interaktivními tabulemi SMART Board řady X800, jako je mobilní stojan SMART FS670 nebo SMART HAWM FS-UX. Interaktivní tabuli ani mobilní stojan nijak neupravujte.
- Pokud přemístujete interaktivní bílou tabuli SMART Board umístěnou na stojan, budte opatrní. Náhlé zabrzdění, nadmerná síla nebo nerovný povrch mohou zapříčinit zvrhnutí interaktivní bílé tabule.

Wichtige Informationen

Lesen Sie sich die folgenden Warnhinweise sorgfältig durch. Die Nichtbeachtung der nachfolgenden Warnhinweise oder die Nichtbefolgung der im Lieferumfang Ihres Produktes enthaltenen Installationsanweisungen kann zu **Personenschäden oder Beschädigungen des Produktes** führen.

WARNHINWEISE

- Stellen Sie sicher, dass alle Kabel, die über den Boden zum SMART Board-Produkt laufen, ordnungsgemäß gebündelt und markiert sind, damit keine Stolpergefahr besteht.
- Um das Risiko eines Feuers oder eines Stromschlags zu reduzieren, darf das SMART Board-Produkt weder Regen noch Nässe ausgesetzt werden.
- Beachten Sie die Sicherheitshinweise und Vorsichtsmaßnahmen, die vom Hersteller des Projektors veröffentlicht wurden. Blicken Sie nicht direkt in den Lichtstrahl des Projektors, und achten Sie darauf, dass auch Kinder nicht direkt in den Strahl blicken.
- Berühren Sie Ihren Projektor nicht (und lassen Sie nicht zu, dass Kinder ihn berühren). Er kann bei normalem Betrieb extrem heiß werden.
- Stellen Sie sich nicht auf einen Stuhl bzw. halten Sie auch Kinder davon ab, sich auf einen Stuhl zu stellen, um die Oberfläche des SMART Board-Produkts zu berühren. Befestigen Sie das Produkt stattdessen in entsprechender Höhe an der Wand, oder verwenden Sie einen höhenverstellbaren Bodenständer.
- Versuchen Sie nicht, auf ein an der Wand oder auf einem Bodenständer montiertes SMART Board interaktives Whiteboard zu steigen und halten Sie auch Kinder davon ab.
- Für die sichere Montage Ihres interaktiven Whiteboards sind zwei Personen erforderlich, da es zu für eine Person allein zu schwer sein kann, um es sicher zu manövrieren. Zum Anheben Ihres interaktiven Whiteboards sollten Sie und Ihr Assistent sein Gewicht jeweils an den Ecken abstützen und so die Eckkameras zu vermeiden. Balancieren Sie den oberen Teil jeweils mit der anderen Hand aus.
- Verwenden Sie zur Montage Ihres Produktes an einer Trockenbauwand nur die mit Ihrem SMART Board X800 Series Interactive Whiteboard mitgelieferten Befestigungselemente, um so Verletzungen oder Schäden am Produkt bzw. am Eigentum zu verhindern. Die Befestigungselemente, die im Lieferumfang anderer interaktiver Whiteboards enthalten sind, können das Gewicht der SMART Board X800 Series Interactive Whiteboards möglicherweise nicht tragen.

- Verwenden Sie zwei Wandmontagehalterungen zur Montage von SMART Board Interactive Whiteboards mit einer Bildschirmdiagonale ab 221 cm (87").
- Um einen sicheren Betrieb zu gewährleisten und Schäden an Ihrem interaktiven Whiteboard zu vermeiden, schließen Sie den USB-Steckverbinder des interaktiven Whiteboards oder die SMART-Anschluss-Verlängerungskabel nur an Computer an, die mit einem USB-standardkonformen USB-Anschluss ausgestattet sind und das USB-Logo tragen. Ferner muss der USB-Quellcomputer den Anforderungen aus CSA/UL/EN 60950 entsprechen und das CE- und CSA-Zeichen und/oder UL-Zeichen für CSA/UL 60950 tragen.
- Zur Vermeidung von Verletzungen oder Produktschäden durch Umladen montieren Sie Ihr interaktives Whiteboard nur auf einem Ständer, der für die Verwendung SMART Board X800 Series Interactive Whiteboards vorgesehen ist, wie beispielsweise dem mobilen FS670-Ständer oder dem mobilen SMART HAWM FS-UX-Ständer. Modifizieren Sie weder Ihr interaktives Whiteboard noch den Ständer, um es bzw. ihn kompatibel zu machen.
- Transportieren Sie ein SMART Board interaktives Whiteboard auf dem Bodenständer sehr vorsichtig. Durch abruptes Anhalten, übermäßige Krafteinwirkung und unebene Oberflächen kann das Produkt umkippen.

Σημαντικές πληροφορίες

Διαβάστε τις ακόλουθες προειδοποιήσεις προσεκτικά. Η μη ανάγνωση των παρακάτω προειδοποιήσεων ή η μη τήρηση των οδηγιών εγκατάστασης που συνοδεύουν το προϊόν SMART μπορεί να προκαλέσει **τραυματισμό και βλάβη στο προϊόν**.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Βεβαιωθείτε ότι τυχόν καλώδια που εκτείνονται στο δάπεδο από το SMART Board έχουν ομαδοποιηθεί και επισημανθεί καταλλήλως για την αποφυγή ατυχήματος.
- Για μείωση του κινδύνου πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας, μην εκθέτετε το SMART Board στη βροχή ή σε υγρασία.
- Ανατρέξτε στις προειδοποιήσεις ασφάλειας και τα προληπτικά μέτρα που δημοσιεύονται από τον κατασκευαστή του προβολέα. Μην κοιτάτε απευθείας (και μην αφήνετε παιδιά να κοιτούν απευθείας) στη δέσμη φωτός του προβολέα.
- Μην ακουμπάτε (ή μην επιτρέπετε σε παιδιά να ακουμπούν) τον προβολέα σας διότι μπορεί να αναπτύξει πολύ υψηλή θερμοκρασία κατά την κανονική λειτουργία.
- Μη στέκεστε (ή μην επιτρέπετε σε παιδιά να στέκονται) σε καρέκλα που ακουμπά την επιφάνεια του SMART Board. Προτιμήστε την επιτοίχια τοποθέτηση του προϊόντος στο κατάλληλο ύψος ή χρησιμοποιήστε μία βάση δαπέδου SMART ρυθμιζόμενου ύψους.
- Μην αναρριχήστε (ή μην αφήνετε παιδιά να αναρριχηθούν) σε λευκό διαδραστικό πίνακα SMART Board επιτοίχιας στήριξης ή που έχει τοποθετηθεί σε βάση.
- Δύο άτομα απαιτούνται για την ασφαλή τοποθέτηση του διαδραστικού σας πίνακα διότι είναι πολύ βαρύς για να γίνει ασφαλής χειρισμός του από ένα μόνο άτομο. Όταν ανασηκώνετε τον διαδραστικό σας πίνακα, εσείς και ο βιοθός σας πρέπει να στηρίζετε το βάρος του από το κάτω μέρος, αποφεύγοντας τις γωνιακές κάμερες και να ισορροπείτε το πάνω μέρος με το άλλο χέρι σας.
- Για να αποφευχθεί η πρόκληση τραυματισμού ή βλάβης στο προϊόν, χρησιμοποιείτε μόνο το υλικό στήριξης που παρέχεται με τον διαδραστικό σας πίνακα της σειράς SMART Board X800 όταν εγκαθιστάτε το προϊόν σας σε γυψοσανίδα. Το υλικό στήριξης που παρέχεται με άλλους διαδραστικούς πίνακες μπορεί να μην έχει επαρκή αντοχή για τη στήριξη του βάρους διαδραστικών πινάκων της σειράς SMART Board X800.
- Χρησιμοποιήστε δύο βραχίονες επιτοίχιας στήριξης για την εγκατάσταση διαδραστικών πινάκων SMART Board με διαγώνιο 87" (221 cm) ή μεγαλύτερη.



- Για λειτουργική ασφάλεια και πρόληψη βλάβης στον διαδραστικό σας πίνακα, συνδέστε τον σύνδεσμο USB, ή τις επεκτάσεις σύνδεσης SMART, μόνο σε υπολογιστή που έχει διεπαφή συμβατή με USB και φέρει το λογότυπο USB. Επιπλέον, ο υπολογιστής πηγή του USB πρέπει να συμμορφώνεται με το CSA/UL/EN 60950 και να φέρει το σήμα CE και CSA και/ή UL για το CSA/UL 60950.
- Για την πρόληψη τραυματισμού ή βλάβης στο προϊόν που μπορεί να προκληθούν από ανατροπή, τοποθετήστε τον διαδραστικό σας πίνακα μόνο σε επιδαπέδια βάση που είναι πιστοποιημένη για χρήση με διαδραστικούς πίνακες της σειράς SMART Board X800, όπως η φορητή επιδαπέδια βάση SMART FS670 ή η φορητή επιδαπέδια βάση SMART HAWM FS-UX. Μην τροποποιείτε τον διαδραστικό σας πίνακα ή την επιδαπέδια βάση για να τα κάνετε συμβατά.
- Μετακινήστε έναν λευκό διαδραστικό πίνακα SMART Board που έχει τοποθετηθεί σε βάση δαπέδου με προσοχή. Οι απότομες στάσεις, η υπερβολική δύναμη και οι ανώμαλες επιφάνειες μπορεί να προκαλέσουν ανατροπή του προϊόντος.

Información importante

Lea atentamente las siguientes advertencias. Si no se leen las siguientes advertencias o no se siguen las instrucciones de instalación suministradas con el producto SMART se podrían ocasionar **lesiones personales y daños al producto**.

ADVERTENCIAS

- Asegúrese de que cualquier cable que vaya por el suelo hasta el producto SMART Board esté bien sujetado y marcado para evitar cualquier tropiezo.
- Para reducir el riesgo de incendio o de descarga eléctrica, no exponga el producto SMART Board a la lluvia o la humedad.
- Consulte las precauciones y advertencias de seguridad publicadas por el fabricante del proyector. No mire fijamente al haz de luz del proyector, ni permita que lo hagan los niños.
- No toque el proyector ni permita que los niños lo hagan, dado que puede alcanzar temperaturas muy altas mientras funciona.
- No se suba a una silla para tocar la superficie del producto SMART Board ni permita que lo hagan los niños. En su lugar, monte el producto en la pared, a la altura adecuada, o utilice un soporte de pie con ruedas de altura ajustable SMART.
- No trepe (ni permita que lo hagan los niños) por una pantalla interactiva SMART Board montada en la pared o sobre un soporte.
- Se necesitan dos personas para montar con seguridad su pizarra digital interactiva porque puede ser demasiado pesada para que una sola persona la manipule con seguridad. Cuando usted y la otra persona estén levantando su pizarra digital interactiva, deje que el peso caiga en la parte inferior, evite las cámaras de las esquinas y equilibre la parte superior con las otras manos.
- Para prevenir lesiones o daños al producto y a la propiedad, utilice sólo las herramientas suministradas con su pizarra digital interactiva SMART Board serie X800 al instalar su producto en una pared con tabiques. Puede que las herramientas de montaje suministradas con otras pizarras digitales interactivas no sean lo suficientemente fuertes como para soportar el peso de las pizarras digitales interactivas SMART Board X800.
- Utilice dos soportes de montaje en pared para instalar pizarras digitales interactivas SMART Board con una diagonal de 221 cm (87 pulgadas) como mínimo.

- A fin de no correr riesgos al utilizar la pizarra digital interactiva SMART Board y de evitar daños, conecte el conector USB o los prolongadores de conexión SMART sólo a un ordenador que tenga una interfaz de USB compatible y que lleve el logotipo USB. Además, el ordenador con puerto USB de origen debe ajustarse a las normas CSA/UL/EN 60950 y llevar la marca CE y la marca CSA y/o UL para CSA/UL 60950.
- Para prevenir lesiones o daños al producto como resultado de la pérdida de estabilidad, monte su pizarra digital interactiva solamente sobre un soporte con ruedas que esté certificado para su uso con pizarras digitales interactivas SMART Board serie X800, como el soporte móvil con ruedas SMART FS670 o el soporte móvil con ruedas SMART HAWM FS-UX. No intente realizar modificaciones en la pizarra digital interactiva ni en el soporte con ruedas para que sean compatibles.
- Mueva una pantalla interactiva SMART Board montada sobre un soporte de pie con ruedas con cuidado. Las paradas repentinas, los movimientos bruscos o las superficies irregulares pueden provocar que se vuelque el producto.

Información importante

Lea las siguientes advertencias con atención. Si se hace caso omiso a las siguientes advertencias o no se siguen las instrucciones de instalación suministradas con el producto SMART podrían producirse **lesiones personales o daños al producto**.

ADVERTENCIAS

- Asegúrese de que los cables de su producto SMART Board, tendidos sobre el piso, estén bien atados y señalizados para prevenir el riesgo de que alguien tropiece.
- Para reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico, no exponga el producto SMART Board a la lluvia ni a la humedad.
- Consulte las advertencias y precauciones de seguridad publicadas por el fabricante del proyector. No mire fijo directamente al haz de luz del proyector ni permita que los niños lo hagan.
- No toque el proyector ni permita que los niños lo hagan, dado que puede alcanzar temperaturas muy altas mientras funciona.
- No se pare sobre una silla, ni permita que los niños lo hagan, para tocar la superficie del producto SMART Board. Para evitar esto, monte el producto a la altura correcta o use un soporte de pie de altura ajustable de SMART.
- No se trepe (ni permita que los niños lo hagan) a una pizarra interactiva SMART Board montada en la pared o sobre un soporte de pie.
- Se necesitan dos personas para montar el producto SMART de forma segura porque puede ser demasiado pesado para que una sola persona lo manipule con seguridad. Cuando usted y su asistente levanten la pizarra interactiva, deben sostener el peso por la parte inferior con una mano, evitando tocar las cámaras de las esquinas, y mantener el equilibrio de la parte superior con la mano que queda libre.
- Para evitar lesiones o daños al producto u otros bienes, use los accesorios de montaje suministrados con la pizarra interactiva SMART Board serie X800 cuando instale el producto en una pared de tabique. Es posible que los accesorios de montaje suministrados con otras pizarras interactivas no resistan debidamente el peso de las pizarras interactivas SMART Board serie X800.
- Use dos soportes de montaje en la pared para instalar las pizarras interactivas SMART Board con un tamaño diagonal de 221 cm (87 pulgadas) o más.

- Para no correr riesgos y evitar daños a la pizarra interactiva, conecte el conector USB o los prolongadores de conexión SMART solamente a una computadora que tenga una interfaz compatible con USB que lleve el logotipo USB. Además, la computadora con puerto USB de origen debe ajustarse a las normas CSA/UL/EN 60950 y llevar la marca CE y la marca o marcas CSA y/o UL para CSA/UL 60950.
- Para evitar lesiones o daños al producto por falta de estabilidad, monte la pizarra interactiva únicamente en un soporte de pie certificado para su uso con las pizarras interactivas SMART Board serie X800, como el soporte de pie móvil SMART FS670 o el SMART HAWM FS-UX. No intente realizar modificaciones en la pizarra interactiva ni en el soporte de pie para que sean compatibles.
- Mueva las pizarras interactivas SMART Board montadas sobre un soporte con sumo cuidado. Las paradas repentinasy los movimientos bruscos o las superficies irregulares pueden provocar que se vuelque el producto.

Informations importantes

Lisez attentivement les avertissements suivants. Si vous ne lisez pas les avertissements ci-dessous ou si vous ne suivez pas les instructions d'installation incluses avec votre produit SMART, vous risquez de **vous blesser ou d'endommager le produit**.

AVERTISSEMENTS

- Veillez à ce que les câbles au sol de votre produit SMART Board soient correctement regroupés et marqués afin d'éviter tout risque de chute.
- Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, évitez d'exposer ce produit SMART Board à la pluie ou à l'humidité.
- Consultez les consignes de sécurité publiées par le fabricant du projecteur. Ne regardez pas directement et ne laissez pas les enfants regarder directement dans le faisceau lumineux du projecteur.
- Ne touchez pas et ne laissez pas les enfants toucher votre projecteur, car il peut devenir extrêmement chaud durant son fonctionnement.
- Ne montez pas et n'autorisez pas les enfants à monter sur une chaise pour toucher la surface de votre produit SMART Board. Ajustez plutôt la hauteur de la fixation murale du produit ou utilisez un pied SMART à hauteur réglable.
- Ne grimpez pas et n'autorisez pas les enfants à grimper sur un tableau blanc interactif SMART Board fixé au mur ou sur un pied.
- Il faut deux personnes pour fixer en toute sécurité votre tableau interactif, car il est trop lourd pour qu'une personne seule le manipule en toute sécurité. Lorsque vous et votre assistant soulevez votre tableau interactif, prenez-le par en-dessous, en évitant les caméras des coins, tout en le maintenant en équilibre par le haut avec l'autre main.
- Pour éviter de vous blesser ou d'endommager le produit ou le mobilier, utilisez uniquement le matériel de fixation fourni avec votre tableau interactif SMART Board série X800 lorsque vous installez votre produit sur une cloison sèche. Il se peut que le matériel de fixation fourni avec d'autres tableaux interactifs ne soit pas assez résistant pour supporter le poids des tableaux interactifs SMART Board série X800.
- Utilisez deux supports de fixation murale pour installer les tableaux interactifs SMART Board avec une diagonale de 221 cm (87") ou plus.



- Pour garantir un fonctionnement en toute sécurité et pour éviter d'endommager votre tableau interactif, branchez son connecteur USB, ou ses rallonges de connexion SMART, uniquement à un ordinateur équipé d'une interface compatible USB et qui porte le logo USB. De plus, l'ordinateur source USB doit être conforme aux normes CSA/UL/EN 60950 et porter la marque CE et la/les marque(s) CSA et/ou UL pour CSA/UL 60950.
- Pour éviter de vous blesser ou d'endommager le produit s'il bascule, ne fixez votre tableau interactif qu'à un pied certifié pour être utilisé avec les tableaux interactifs SMART Board série X800, comme le pied mobile SMART FS670 ou le pied mobile SMART HAWM FS-UX. Ne modifiez pas votre tableau interactif ou votre pied pour les rendre compatibles.
- Faites preuve de précaution lorsque vous déplacez un tableau blanc interactif SMART Board fixé à un pied. Les arrêts brusques, l'application d'une force excessive et les surfaces inégales risquent de faire basculer le produit.

Fontos tudnivalók

Gondosan olvassa el a következő figyelmeztetéseket. Az alábbi figyelmeztetések elolvasásának elmulasztása, vagy a SMART termékhez mellékelt szerelési útmutatások be nem tartása **személyi sérülést vagy a termék károsodását** okozhatja.

⚠ FIGYELMEZTETÉSEK

- Ellenőrizze, hogy a kábelek, melyek a padlón a SMART Board termékhez vezetnek megfelelően vannak-e összefogva és jelölve, hogy elkerülje a botlásveszélyt.
- A tűz és az áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne tegye ki a SMART Board termékét esőnek vagy nedvességnél.
- Nézze meg a biztonsági figyelmeztetéseket és óvintézkedéseket, melyeket a projektor gyártója tett közzé. Ne nézzen (és gyermekeknek se engedje belenézni) a projektor fénysugarába.
- Ne érintse meg (és gyermekeknek se engedje megérteni) a projektorát, mivel normál működés során rendkívül felmelegedhet.
- Ne álljon székre (és gyermekeket se engedje felállni) a SMART Board termék felületének eléréséhez. Helyette megfelelő magasságban szerelje újra a termékét, vagy használjon egy állítható magasságú SMART állványt.
- Ne másszon fel (és gyermekeket se engedje felmászni) a falra szerelt vagy állványon lévő SMART Board táblára.
- Két személy szükséges az interaktív táblája felszereléséhez, mivel túl nehéz ahhoz, hogy egy személy biztonságosan mozgathassa. Amikor a segítője segítségével felemeli az interaktív tábláját, akkor alul tartsa meg a súlyát, kerülje el a sarokkamerák megfogását, míg a másik kezével a tetejénél fogva egyensúlyozza ki.
- A sérülés vagy a termék ill. anyagi károk elkerülésére csak a SMART Board X800 sorozatú interaktív táblájához mellékelt rögzítőszereket használja, amikor a termékét gipszkarton falra rögzíti. Más interaktív táblához mellékelt rögzítőszerek valószínűleg nem elég erősek a SMART Board X800 sorozatú interaktív táblák megtartásához.
- Két fali szerelősínt használjon 87" (221 cm) vagy nagyobb átmérő méretű SMART Board interaktív táblái felszereléséhez.



- A működési biztonság és interaktív táblája sérülésének megelőzése érdekében, csak olyan számítógépekhez csatlakoztassa az USB-csatlakozót vagy a SMART csatlakozás bővítőt, mely USB kompatibilis interfésszel rendelkezik és USB logóval van ellátva. Ezenkívül az USB forrásoldali számítógépnek meg kell felelnie a CSA/UL/EN 60950 szabványnak, továbbá CE jelöléssel és a CSA/UL 60950 szabvány szerinti CSA és/vagy UL jelöléssel kell rendelkeznie.
- A felbillenésből eredő sérülések és termék károsodások megelőzésére, csak olyan állványra szerelje az interaktív tábláját, melyet a SMART Board X800 sorozatú interaktív táblákhoz tanúsítottak, mint a SMART FS670 vagy a SMART HAWM FS-UX mozgatható állvány. Ne módosítson kompatibilitás érdekében egy interaktív tábláját vagy egy állványát.
- Körültekintően mozgassa az állványra szerelt SMART Board interaktív tábláját. A gyors megállások, nagy erőhatás és egyenetlen felületek terméke felborulását okozhatják.

Importante

Leggere attentamente le seguenti avvertenze. L'inosservanza delle avvertenze o delle istruzioni di installazione che accompagnano il prodotto SMART potrebbe essere causa di **lesioni personali o danni al prodotto**.

AVVERTENZE

- Accertarsi che i cavi di collegamento del prodotto SMART Board appoggiati sul pavimento siano correttamente raggruppati in fasci e contrassegnati per evitare pericoli d'inciampo.
- Per ridurre i rischi di incendio e scosse elettriche, non esporre il prodotto SMART Board alla pioggia o all'umidità.
- Consultare le avvertenze e le precauzioni di sicurezza pubblicate dal produttore del proiettore. Non fissare (né permettere ai bambini di fissare) direttamente il fascio luminoso del proiettore.
- Non toccare (o permettere ai bambini di toccare) il proiettore in quanto può scaldarsi molto durante il normale funzionamento.
- Non salire (né permettere ai bambini di salire) su una sedia per toccare la superficie del prodotto SMART Board. Al contrario, montare a parete il prodotto a un'altezza appropriata o utilizzare un piedistallo ad altezza regolabile SMART.
- Non arrampicarsi, né consentire ai bambini di arrampicarsi o appoggiarsi, su lavagne interattive SMART Board montate a parete o su piedistallo.
- Sono necessarie due persone per montare la lavagna interattiva poiché potrebbe essere troppo pesante per essere montata in maniera sicura da una sola persona. Quando si solleva la lavagna interattiva, è necessario sollevarla dal basso, evitando le videocamere agli angoli, e sostenere la parte superiore con le altre due mani.
- Per evitare lesioni personali e danni al prodotto, utilizzare gli strumenti di montaggio che accompagnano la lavagna interattiva SMART Board X800 quando si installa il prodotto su una parete in cartongesso. Gli strumenti di montaggio che accompagnano altri tipi di lavagne interattive potrebbero non essere abbastanza resistenti per sostenere il peso delle lavagne interattive SMART Board X800.
- Utilizzare due supporti per il montaggio a parete per installare la lavagna interattiva SMART Board da 221 cm (87 pollici) e superiori.



- Per operare in modo sicuro ed evitare di danneggiare la lavagna interattiva, il connettore USB o le unità di connessione SMART della lavagna interattiva possono essere collegati solo ad un computer provvisto di interfaccia conforme e logo USB. Inoltre, il computer USB di origine deve essere conforme alla normativa CSA/UL/EN 60950 e disporre dei marchi CE e CSA e/o dei marchi UL per CSA/UL 60950.
- Per evitare lesioni personali o danni al prodotto dovuti al ribaltamento dello stesso, si consiglia di montare la lavagna interattiva su un stativo certificato per l'uso con le lavagne interattive SMART Board X800, come lo stativo mobile SMART FS670 o lo stativo mobile SMART HAWM FS-UX. Non modificare la lavagna interattiva o lo stativo per renderli compatibili.
- Usare la massima cautela per spostare una lavagna interattiva SMART Board quando è montata su un piedistallo. Brusche fermate, forza eccessiva e superfici instabili possono causare il rovesciamento del prodotto.

重要情報

以下の警告事項をよくお読みください。以下の警告事項を読まない場合、あるいは、SMART 製品に付属の設置指示書に従わない場合、**思わぬけがや製品の損傷**につながることがあります。

警告

- SMART Board 製品のケーブルで床上に配置されるものは、躊躇原因とならないよう適切にまとめ目立つようマーキングを付けます。
- 火事や感電の恐れがありますので、この製品は雨にさらしたり湿気のあるところに置かないでください。
- プロジェクタメーカーが公開している、安全に関する警告や注意事項を参照してください。ビーム光線は覗き込んだり直接見たりしないでください。お子様がしないようご注意ください。
- 通常の操作で高温になるため、プロジェクターに触る（特に子供が触る）ことがないようにしてください。
- SMART Board 製品の画面に触るために椅子に乗らないでください。特にお子様にはご注意ください。適切な高さで壁に設置するか、SMART の高さ調整型フロアスタンドをご使用ください。
- SMART Board インタラクティブホワイトボード製品が壁上あるいはスタンド上に設置されている場合、それに上らないでください。特にお子様にはご注意ください。
- インタラクティブホワイトボードの取り付け作業は、重すぎて1人では安全を確保できないため2人で実施してください。インタラクティブホワイトボードを持ち上げるときには、片方の手で両隅に取り付けてあるカメラ部分に触れないようにして、下側で重量を支え、もう片方では上側のバランスを取るようにしてください。
- 乾式壁に製品を取り付ける場合には、製品または設備の破損防止のために、SMART Board X800 シリーズ インタラクティブホワイトボードに付属の取付具を使用してください。他のインタラクティブホワイトボードに付属の取付具は、SMART Board X800 シリーズ インタラクティブホワイトボードの重量を支えるために十分な強度を備えていませんのでご注意ください。
- 対角線長 221 cm (87") 以上の SMART Board インタラクティブホワイトボードには、2 個の壁面取付用ブラケットを使用してください。



- ・ インタラクティブホワイトボードを安全に操作し損傷を防止するために、USB コネクタまたは SMART 接続延長ケーブルは、必ず、USB 準拠の USB ロゴが貼付されたパソコンに接続してください。さらに、USB コンピュータは CSA/UL/EN 60950 に準拠しており、CE マークと CSA/UL 60950 用の CSA/UL マークが付いていなければなりません。
- ・ 転倒による思わぬけがや製品の損傷を防止するために、インタラクティブホワイトボードは、必ず、SMART FS670 または SMART HAWM FS-UX 可動フロアスタンドなどの SMART Board X800 シリーズ インタラクティブホワイトボード向けに使用が認められているフロアスタンドに取り付けてください。インタラクティブホワイトボードとフロアスタンドは、一体化などの目的で改造しないでください。
- ・ 床上設置型 SMART Board インタラクティブホワイトボードを移動する際には、充分ご注意ください。急に止まったり、過大な力を加えたり、平らでない場所に置くと、転倒する危険があります。

Maklumat Penting

Bacalah amaran yang berikut dengan teliti. Jika anda tidak membaca amaran di bawah ini, atau jika anda tidak mengikuti arahan pemasangan yang disertakan dengan produk SMART yang anda beli itu, **kecederaan diri atau kerosakan produk** boleh berlaku.

AMARAN

- Pastikan kabel-kabel yang menjalar merentasi lantai ke Produk SMART Board diikat bersama dengan baik dan ditandai supaya tidak ada bahaya tersadung.
- Untuk mengurangkan risiko berlakunya kebakaran atau renjatan elektrik, jangan dedahkan produk SMART Board ini kepada hujan atau lembapan.
- Rujuklah kepada amaran tentang keselamatan dan langkah kewaspadaan yang diberikan oleh pengeluar projektor. Jangan renung (atau biarkan kanak-kanak merenung) terus ke dalam alur cahaya projektor.
- Jangan sentuh (atau biarkan kanak-kanak menyentuh) projektor kerana alat ini boleh menjadi amat panas semasa digunakan secara biasa.
- Jangan berdiri (atau biarkan kanak-kanak berdiri) di atas kerusi untuk menyentuh permukaan produk SMART Board ini. Sebaliknya, gantungkan produk ini pada ketinggian yang sesuai pada dinding, atau gunakan penyangga atas lantai jenis SMART yang boleh diubah ketinggiannya.
- Jangan panjat (atau biarkan kanak-kanak memanjat) ke atas papan putih interaktif SMART Board yang digantung pada dinding ataupun yang disokong oleh penyangga.
- Dua orang diperlukan untuk memasang papan putih interaktif ini dengan selamat kerana alat ini terlalu berat untuk dikawal dengan selamat oleh satu orang. Apabila anda dan orang yang menolong anda itu mengangkat papan putih interaktif ini, sokong beratnya pada bahagian bawah tanpa memegang kamera penjurunya, dan imbangkan bahagian atas dengan tangan yang sebelah lagi.
- Untuk mengelakkan kecederaan ataupun kerosakan pada produk dan harta benda, gunalah hanya perkakasan pemasangan yang dibekalkan dengan papan putih interaktif SMART Board siri X800 sahaja apabila dan menggantung produk ini pada dinding kering. Perkakasan pemasangan yang disediakan dengan papan putih interaktif yang lain mungkin tidak cukup kuat untuk menampung berat papan putih interaktif SMART Board siri X800.
- Gunalah dua pendakap dinding untuk menggantung papan putih interaktif SMART Board yang mempunyai pepenjuru berukuran 221cm (87") atau lebih.



- Untuk menjamin keselamatan semasa dikendalikan dan untuk mencegah kerosakan pada papan putih interaktif ini, sambungkan penyambung USBnya, atau pemanjang sambungan SMARTnya, hanya kepada komputer yang mempunyai antara muka yang serasi dengan USB dan yang memaparkan logo USB. Selain itu, komputer sumber USB yang digunakan mestilah mematuhi CSA/UL/EN 60950 dan memaparkan tanda CE dan CSA dan/atau tanda UL bagi CAS/UL 60950.
- Untuk mengelakkan kecederaan ataupun kerosakan pada produk akibat produk terbalik, pasangkan papan putih interaktif ini hanya pada penyangga atas lantai yang telah diluluskan penggunaannya bersama dengan papan putih interaktif SMART Board siri X800, misalnya Penyangga Atas Lantai Bergerak SMART FS670 atau Penyangga Atas Lantai Bergerak SMART HAWM FS-UX. Jangan ubah suaikan papan putih interaktif ini mahupun penyangga atas lantai supaya lebih serasi.
- Alihkan papan putih interaktif SMART Board yang disokong oleh penyangga atas lantai dengan berhati-hati. Berhenti secara tiba-tiba, daya yang terlalu kuat dan permukaan yang tidak rata boleh menyebabkan produk ini terbalik.

Ważne informacje

Zapoznaj się starannie z poniższymi ostrzeżeniami. Niezapoznanie się z poniższymi ostrzeżeniami lub nieprzestrzeganie instrukcji instalacji dostarczonych wraz z produktem SMART może skutkować **obrażeniami ciała lub uszkodzeniem produktu.**

OSTRZEŻENIA

- Aby uniknąć potknięcia, upewnij się, czy wszystkie kable podłączone do produktu SMART Board, które leżą na podłodze, są odpowiednio związane i oznaczone.
- Aby ograniczyć ryzyko pożaru lub porażenia elektrycznego, nie wystawiaj produktu SMART Board na działanie deszczu lub wilgoci.
- Stosuj się do ostrzeżeń i środków bezpieczeństwa opublikowanych przez producenta projektora. Nie patrz (ani nie pozwalaj na to dzieciom) bezpośrednio w promień światła z projektora.
- Nie dotykaj (ani nie pozwalaj dzieciom dotykać) projektora, ponieważ podczas normalnego działania jego powierzchnia może być bardzo gorąca.
- Nie stawaj (ani nie pozwalaj dzieciom stawać) na krześle w celu dotknięcia powierzchni produktu SMART Board. Zamiast tego umocuj produkt na odpowiedniej wysokości lub użyj stojaka o regulowanej wysokości.
- Nie wspinaj się (ani nie pozwalaj na to dzieciom) na tablicę interaktywną SMART Board montowaną na ścianie lub na stojaku.
- Do montażu produktu SMART wymagane są dwie osoby, ponieważ produkt może być zbyt ciężki dla jednej osoby i próby samodzielnego podnoszenia go mogą być niebezpieczne. Jeżeli wraz z asystentem podnosiś tablicę interaktywną, podnoście ją od dołu, unikając kontaktu z narożnymi kamerami, zaś drugą ręką utrzymujcie ją w równowadze, chwytając górną część.
- Aby uniknąć obrażeń lub uszkodzenia produktu i innego mienia, w przypadku montażu produktu na ścianie z płyt gipsowo-kartonowych należy stosować wyłącznie elementy montażowe dostarczone wraz z produktem z serii SMART Board X800. Elementy montażowe dostarczane z innymi tablicami interaktywnymi mogą nie mieć wystarczającej wytrzymałości, by unieść ciężar tablicy interaktywnej z serii SMART Board X800.
- Należy stosować dwa uchwyty montażowe do instalacji tablic interaktywnych SMART Board o przekątnej 221 cm (87") lub większej.



- Dla bezpiecznej pracy oraz w celu uniknięcia uszkodzenia tablicy interaktywnej, jej złącze USB lub przedłużacze USB SMART należy podłączać wyłącznie do komputerów wyposażonych w interfejs zgodny z USB i oznaczonych logo USB. Dodatkowo, komputer z USB musi być zgodny z CSA/UL/EN 60950 i posiadać oznaczenia CE i CSA i/lub UL dla CSA/UL 60950.
- W celu uniknięcia obrażeń lub uszkodzenia produktu na skutek przewrócenia, montować tablice interaktywne tylko na takich stojakach podłogowych, które mają certyfikat dopuszczający do użytku z tablicami interaktywnymi z serii SMART Board X800, takich jak FS670 Mobile Floor Stand lub SMART HAWM FS-UX Mobile Floor Stand. Nie modyfikować tablicy interaktywnej, ani stojaków podłogowych w taki sposób, aby były kompatybilne.
- Należy z dużą ostrożnością przenosić przymocowaną do stojaka tablicę interaktywną SMART Board. Szybkie zatrzymania, nadmierna siła czy nierówne powierzchnie mogą spowodować przewrócenie się produktu.

Informações importantes

Leia atentamente os seguintes avisos. Se não ler os avisos abaixo reproduzidos ou não seguir as instruções de instalação fornecidas com o seu produto SMART, poderão ocorrer **lesões corporais ou danos no produto**.

AVISOS

- Certifique-se de que quaisquer cabos que atravessam o chão para chegar ao seu produto SMART Board se encontram devidamente arrumados e marcados, para evitar o perigo de alguém tropeçar.
- Para reduzir o risco de incêndio ou de choque eléctrico, não exponha o produto SMART Board à chuva ou à humidade.
- Consulte os avisos e precauções de segurança publicados pelo fabricante do projector. Não fixe o olhar (nem permita que as crianças o façam) directamente para o feixe de luz do projector.
- Não toque (nem permita que crianças o façam) no projector porque este pode aquecer bastante durante o funcionamento normal.
- Não se ponha em cima de uma cadeira (nem permita que as crianças o façam) para tocar na superfície do seu produto SMART Board. Em vez disso, monte o produto numa parede a uma altura apropriada ou utilize um suporte de chão SMART de altura ajustável.
- Não trepe (nem permita que as crianças o façam) para cima de um quadro interactivo SMART Board de montagem na parede ou num suporte.
- São necessárias duas pessoas para montar o quadro interactivo de forma segura porque é demasiado pesado para uma só pessoa manobrá-lo com segurança. Quando o utilizador e o seu assistente levantarem o quadro interactivo, devem sustentar o respectivo peso pela parte de baixo, evitando as câmaras dos cantos, e balançar o topo com a mão livre de cada um.
- Para evitar lesões ou danos no produto e na propriedade, utilize apenas os equipamentos de montagem fornecidos com o quadro interactivo SMART Board Série X800 quando instalar o produto numa parede de pladur. Os equipamentos de montagem fornecidos com outros quadros interactivos poderão não ser suficientemente fortes para suportar o peso dos quadros interactivos SMART Board Série X800.
- Utilize dois suportes de parede para instalar quadros interactivos SMART Board com uma diagonal de 221 cm (87") ou mais.



- Para um funcionamento seguro e evitar danos no quadro interactivo, ligue a respectiva ficha USB, ou cabos de extensão USB, apenas a um computador com uma interface compatível com USB e que exiba o logótipo USB. Para além disso, o computador de origem USB deve ser compatível com a norma CSA/UL/EN 60950 e ter a marca CE, bem como as marcas CSA e/ou UL para CSA/UL 60950.
- Para evitar lesões ou danos no produto em resultado de uma queda, monte o quadro interactivo apenas num suporte de chão certificado para utilização com os quadros interactivos SMART Board série X800, como o Suporte de Chão Móvel SMART FS670 ou o Suporte de Chão Móvel SMART HAWM FS-UX. Não modifique quer o quadro interactivo, quer o suporte de chão para torná-los compatíveis.
- Tenha cuidado ao mover um quadro interactivo SMART Board montado num suporte de chão. Paragens rápidas, força excessiva e superfícies irregulares podem fazer derrubar o produto.

Informações importantes

Leia os avisos a seguir com atenção. Caso você não leia os avisos abaixo ou siga as instruções que acompanham o seu produto SMART, podem ocorrer **possíveis ferimentos pessoais ou danos ao produto.**

AVISOS

- Certifique-se de que os cabos que cruzam o chão até o seu produto SMART Board estão corretamente amarrados e marcados para evitar tropeços.
- Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não exponha o seu produto SMART Board à chuva ou à umidade.
- Consulte os avisos e as precauções de segurança publicados pelo fabricante do projetor. Não olhe diretamente para o feixe de luz do projetor (nem deixe que crianças olhem).
- Não toque o projetor (nem deixe que crianças toquem), pois ele pode ficar extremamente quente durante a operação normal.
- Não suba em uma cadeira para tocar a superfície do seu produto SMART Board (nem deixe que as crianças subam). Em vez disso, monte o produto na parede, na altura apropriada, ou use um suporte de chão móvel com altura ajustável da SMART.
- Não suba (nem deixe crianças subirem) em um quadro interativo SMART Board montado na parede ou em um suporte.
- São necessárias duas pessoas para instalar o quadro interativo de forma segura, pois ele pode ser muito pesado para que uma pessoa o manuseie sozinha com segurança. Quando você e o seu assistente erguerem o quadro interativo, sustente seu peso na parte inferior, evitando as câmeras dos cantos, e equilibre a parte de cima com as outras mãos.
- Para evitar ferimentos ou danos ao produto ou à propriedade, use somente o hardware de montagem fornecido com o quadro interativo SMART Board série X800 ao instalar o produto na parede de gesso. O hardware de montagem fornecido com outros quadros interativos pode não ser forte o suficiente para suportar o peso dos quadros interativos SMART Board série X800.
- Use dois suportes para parede para instalar os quadros interativos SMART Board com uma diagonal de 221 cm (87") ou mais.



- Para garantir a segurança operacional e para prevenir danos ao quadro interativo, conecte seu conector USB, ou extensores de conexão SMART, somente a um computador que tenha uma interface compatível com USB e que exiba o logotipo USB. Além disso, o computador fonte USB deve ser compatível com CSA/UL/EN 60950 e exibir a(s) marca(s) CE e CSA e/ou UL para CSA/UL 60950.
- Para evitar ferimentos ou para prevenir danos ao produto como resultado de quedas, instale seu quadro interativo somente em um suporte de chão que seja certificado para uso com quadros interativos SMART Board série X800, como o Suporte para chão móvel SMART FS670 ou o Suporte para chão móvel SMART HAWM FS-UX. Não modifique o quadro interativo ou o suporte de chão para que fiquem compatíveis.
- Mova o quadro interativo SMART Board montado em um suporte de chão com cuidado. Paradas bruscas, excesso de força e superfícies irregulares podem fazer com que o produto caia.

Важная информация

Внимательно прочтайте следующие предупреждения. Незнание приведенных ниже инструкций или невыполнение инструкций по установке, прилагаемых к изделию SMART, может приводить к травмам и повреждениям изделия.

⚠ ВНИМАНИЕ!

- Соединительные кабели оборудования SMART Board, проложенные по полу, должны быть собраны в единый жгут и ограждены таким образом, чтобы о них нельзя было споткнуться.
- Во избежание пожара и поражения электрическим током не допускайте попадания жидкостей в оборудование SMART Board и не эксплуатируйте его в условиях высокой влажности.
- Соблюдайте меры безопасности, указанные в документации, поставляемой с проектором. Не смотрите в объектив работающего проектора (и не позволяйте этого детям).
- Не прикасайтесь и не разрешайте детям прикасаться к проектору, так как он сильно нагревается во время работы.
- Не используйте стул в качестве подставки при работе с интерактивной доской SMART Board (и не позволяйте этого детям). Интерактивная доска должна быть установлена на удобной высоте на стене или регулируемой напольной стойке.
- Не используйте в качестве опоры интерактивную доску, установленную на стене или напольной стойке (и не позволяйте этого детям). 
- В целях безопасности монтаж интерактивной доски должны выполнять два человека, поскольку это оборудование имеет большие размеры, и одному человеку тяжело его удержать. При поднятии интерактивной доски установщики должны держать доску одной рукой снизу (но не за угловые камеры) и поддерживать ее сверху второй рукой.
- Во избежание травм или повреждения оборудования при установке продукта на гипсокартонные стены используйте только идущие в комплекте с интерактивной доской SMART Board X800 средства крепления. Средства крепления, поставляемые в комплекте с другими интерактивными досками, не рассчитаны на вес интерактивной доски SMART Board X800.

- Для монтажа интерактивной доски SMART Board с диагональю 221 см и более используйте две монтажные планки.
- С целью безопасной эксплуатации и во избежание повреждения интерактивной доски SMART Board разрешается подсоединять USB-разъём доски и удлинители SMART только к компьютеру с совместимым интерфейсом USB и эмблемой USB. Кроме того, компьютер с интерфейсом USB должен удовлетворять требованиям стандарта CSA/UL/EN 60950, иметь знак CE, а также знак CSA и/или UL для соответствия стандарту CSA/UL 60950.
- Во избежание травм или повреждения оборудования, связанных с опрокидыванием, устанавливайте интерактивную доску SMART Board X800 только на специальные напольные стойки, такие как мобильные напольные стойки SMART FS670 и SMART HAWM FS-UX. Не модифицируйте интерактивные доски и напольные стойки с целью достижения их совместимости.
- Соблюдайте осторожность при перемещении интерактивной доски, установленной на напольной стойке. Резкая остановка, чрезмерное усилие или неровная поверхность пола может стать причиной опрокидывания доски.

Pomembna obvestila

Skrbno preberite naslednja opozorila. Če ne preberete spodnjih opozoril ali ne upoštevate navodil za montažo, ki so priložena izdelku SMART, lahko pride do **telesne poškodbe ali poškodbe izdelka**.

OPOZORILA

- Prepričajte se, da so morebitni kabli, ki so do vašega izdelka SMART Board napoljeni potek, povezani in označeni, s čimer se izognete nevarnosti spotikanja.
- Da bi zmanjšali nevarnost požara ali električnega udara, izdelka SMART Board ne izpostavljajte dežju ali vlagi.
- Upoštevajte varnostna opozorila in previdnostne ukrepe, ki jih je izdal proizvajalec projektorja. Ne glejte (ali ne dovolite otrokom gledati) neposredno v svetlobni žarek projektorja.
- Ne dotikajte se (in ne dovolite otrokom, da se dotikajo) vašega projektorja, saj se lahko med običajnim delovanjem izredno segreje.
- Ne stojte (in ne dovolite otrokom stati) na stolu, da bi dosegli površino izdelka SMART Board. Namesto tega varno pritrdite izdelek na steno na primerni višini ali pa uporabite stojalo SMART, nastavljivo po višini.
- Ne plezajte (in ne dovolite otrokom plezati) po interaktivni tabli SMART Board, nameščeni na stenski nosilec ali stojalo.
- Za varno namestitev interaktivne table sta potrebni dve osebi, ker je pretežka, da bi lahko z njo varno ravnala samo ena oseba. Pri dviganju interaktivne table jo s pomočnikom podpirajta na dnu, pri čemer se izogibajta kameram v vogalih, z drugo roko pa držita v ravnotežju zgornji del.
- Pri namestitvi izdelka na suhomontažno steno uporabljaljte izključno montažni pribor, ki je bil dobavljen skupaj z interaktivno tablo SMART Board serije X800, da bi preprečili telesne poškodbe ter poškodbe izdelka in drugih predmetov. Montažni pribor, dobavljen z drugimi interaktivnimi tablami, morda nima zadostne nosilnosti, da bi vzdržal težo interaktivne table SMART Board serije X800.
- Za namestitev interaktivnih tabel SMART Board z diagonalo 87" (221 cm) ali več uporabite dva nosilca za stensko montažo.
- Zaradi zanesljivega delovanja in preprečevanja poškodb interaktivne table povežite njen USB priključek ali podaljške SMART izključno na računalnik, ki ima USB združljiv vmesnik in je označen z logotipom USB. Ob tem mora računalnik z USB vhodom ustrezati določilom CSA/UL/EN 60950 in biti opremljen z oznako CE in CSA in/ali oznakami UL za CSA/UL 60950.



- Da bi preprečili poškodbe oseb ali izdelka zaradi prevrnitve, namestite interaktivno tablo izključno na stojalo, ki je odobreno za uporabo z interaktivnimi tablami SMART Board serije X800, kot sta premični stojali SMART FS670 ali SMART HAWM FS-UX. Ne predelujte interaktivne table ali stojala, da bi zagotovili njuno združljivost.
- Interaktivno tablo, ki je nameščena na stojalo, premikajte pazljivo. Nenadni postanki, prevelika sila in neravna podlaga lahko povzročijo prevrnitev vašega izdelka.

Önemli Bilgi

Aşağıdaki uyarıları dikkatli okuyun. Aşağıdaki uyarıları okumamanız veya SMART ürünüüzle gelen kurulum talimatlarını takip etmemeniz, **fiziksel yaralanma veya ürün hasarına yol açabilir**.

UYARILAR

- SMART Board ürününüze giden ve zemin üzerinde uzanan kabloların, çelme tehlikesini önlemek için uygun şekilde bağlanması ve işaretlenmesini sağlayın.
- Yangın veya elektrik çarpma riskini önlemek için SMART Board ürününüüz yağmur veya neme maruz bırakmayın.
- Projektör üreticisi tarafından yayınlanan güvenlik uyarıları ve önlemlerine başvurun. Projektörün ışık huzmesine doğrudan bakmayın (veya çocukların bakmasına izin vermeyin).
- Projektörünüzde dokunmayın (veya çocukların dokunmasına izin vermeyin), çünkü normal işlevi sırasında aşırı isınabilir.
- SMART Board ürününüüzün yüzeyine dokunmak için sandalyeye çıkmayın (ya da çocukların çıkışmasına izin vermeyin). Bunun yerine, ürünü duvar üzerinde uygun yüksekliğe güvenle sabitleyin veya bir SMART yükseklik ayarlı zemin standını kullanın.
- Duvara veya standa monte SMART Board interaktif beyaz tahtaya tırmanmayın (veya çocukların tırmanmasına izin vermeyin).
- Interaktif beyaz tahtanızı güvenle monte etmek için iki kişi gereklidir, çünkü tek bir kişinin güvenli manevra yapması için çok ağır olabilir. Siz ve yardımcınız interaktif beyaz tahtayı kaldırırken köşedeki kameralara dikkat ederek ağırlığını alttan tutun ve üst kısmını da ellerinizle dengeleyin.
- Yaralanma veya ürün ve eşya hasarını önlemek için, ürününüüzü alçıpan duvara kurarken yalnızca SMART Board X800 seri interaktif beyaz tahtanızla gelen montaj teçhizatını kullanın. Diğer interaktif beyaz tahtalarla sağlanan montaj teçhizatı, SMART Board X800 seri interaktif beyaz tahtaların ağırlığını kaldırmaya yetecek güce olmayabilir.
- 221 cm (87") veya daha fazla köşegen uzunluğuna sahip SMART Board interaktif beyaz tahtaları kurmak için iki duvara montaj dirseğini kullanın.
- Çalışma güvenliğini sağlamak ve interaktif beyaz tahtaniza zarar gelmesini önlemek için USB konektörünü veya SMART bağlantı uzatıcılarını yalnızca bir USB uyumlu arabirimleri olan ve USB logosuna sahip bir bilgisayara bağlayın. Buna ek olarak, USB kaynak bilgisayarı, CSA/UL/EN 60950 uyumlu olmalı, CE işaretti ve CSA/UL 60950 için CSA ve/veya UL işaretini (lerini) bulundurmmalıdır.

- Devrilme sonucunda yaralanma veya ürün hasarını önlemek için interaktif beyaz tahtanızı yalnızca SMART FS670 Portatif Zemin Standı veya SMART HAWM FS-UX Portatif Zemin Standı gibi SMART Board X800 seri interaktif beyaz tahtalarla kullanım için onaylı bir zemin standına monte edin. Birbirine uyumlu hale getirmek için interaktif beyaz tahtanızı veya zemin standınızı modifiye etmeyin.
- Zemin standına monte SMART Board interaktif beyaz tahtayı dikkatli hareket ettirin. Ani duruşlar, fazla kuvvet ve düz olmayan yüzeyler, ürünün devrilmesine yol açabilir.

Важлива інформація

Ретельно ознайомтеся з наступними запобіганнями. Неознайомлення з наступними запобіганнями або невиконання інструкцій зі встановлення, наведених в документах, які додаються до виробу SMART, може привести до **травмування користувача та пошкодження виробу**.

⚠ ЗАПОБІГАННЯ

- Переконайтесь в тому, що будь-яки кабелі, протягнуті по підлозі до виробу SMART Board, з'єднані належним чином і помічені для уникнення можливості спотикання.
- Для уникнення займання чи ураження електричним струмом, не допускайте попадання виробу SMART Board під дощ та бережіть його від вологи.
- Див. застереження з техніки безпеки від виробника проектора. Не дивіться самі (і не дозволяйте дивитися дітям) прямо на світловий промінь проектора.
- Не доторкайтесь (і не дозволяйте доторкатися дітям) до проектора, тому що під час нормальної роботи він може розігрітися до дуже високої температури.
- Не ставайте (та не дозволяйте ставати дітям) на стілець, щоб доторкнутися до поверхні виробу SMART Board. Замість цього надійно закріпіть дошку на необхідну висоту на стени або скористайтеся напільною стійкою SMART, висоту якої можна регулювати.
- Не залазьте (та не дозволяйте залазити дітям) на інтерактивну дошку SMART Board, встановлену на стіні або на стійці.
- Для безпечноного монтування інтерактивної дошки потрібна участь двох осіб, тому що вона може виявитися занадто важкою для безпечноного монтування однією особою. Щоб підняти інтерактивну дошку, кожна з двох осіб піднімає її зі своєї сторони однією рукою за нижній край, прагнучи не торкатися до камер, розміщених в кожному з кутів, і одночасно утримуючи її в рівновазі іншою рукою за верхній край.
- Для уникнення травмування користувача чи пошкодження виробу і власності при встановленні продукту на стіні, вкритій сухою штукатуркою, використовуйте тільки кріпильні деталі, які входять до комплекту постачання інтерактивний дошки SMART Board X800. Кріпильні деталі, які входять до комплекту постачання інших інтерактивних дошок, можуть не витримати вагу інтерактивний дошки SMART Board X800.
- Інтерактивну дошку SMART Board з діагоналлю 221 см (87 дюймів) або більше потрібно встановлювати на два настінні кронштейни.



- Для безпечної роботи і уникнення пошкоджень інтерактивної дошки SMART Board, підключайте її роз'єм USB або подовжувачі SMART лише до комп'ютера з USB інтерфейсом, позначенім логотипом USB. Okрім того, порт USB комп'ютера має відповідати вимогам CSA/UL/EN 60950 і мати позначку CE та позначку(i) CSA та/або UL для CAS/UL 60950.
- Для уникнення травмування користувача чи пошкодження виробу в результаті перекидання встановлюйте інтерактивну дошку тільки на напільну стійку, що сертифікована для використання з інтерактивними дошками SMART Board X800 (наприклад, переносна напільна стійка SMART FS670 або SMART HAWM FS-UX). Не модифікуйте інтерактивну дошку або напільну стійку, щоб зробити їх сумісними одна з одної.
- Будьте обережними при переміщенні інтерактивної дошки SMART, встановленої на підлоговій стійці. Від раптової зупинки, завеликого зусилля при переміщенні або переміщення по нерівній поверхні встановлена на стійці дошка може перекинутись і впасти.

Informació important

Llegiu els advertiments següents atentament. Si no els llegiu o si no seguieu les instruccions d'instal·lació que s'inclouen amb el producte d'SMART, es poden produir **lesions personals o danys al producte**.

ADVERTIMENTS

- Assegureu-vos de que qualssevol cables per davant de l'SMART Board es mantenen ben agrupats i es senyalitzen adequadament per a evitar el risc d'ensopegar.
- Per tal de reduir el risc d'incendi o de descàrrega elèctrica, no exposeu el producte d'SMART Board a la pluja o a la humitat.
- Consulteu els advertiments de seguretat i les precaucions publicades pel fabricant del projector. No mireu directament al feix de llum del projector (ni permetiu que els xiquets ho facen).
- No toqueu el projector (ni permeteu que els xiquets el toquen), perquè pot arribar a escalfar-se molt mentre funciona.
- No pugeu (ni deixeu que els xiquets pugen) a una cadira per tocar la superfície del producte d'SMART Board. Munteu la pissarra a l'alçada correcta en la paret o utilitzeu un suport de peu d'SMART per ajustar l'alçada.
- No pugeu (ni permeteu que els xiquets pugen) damunt de la pissarra interactiva SMART Board muntada damunt d'un suport de peu o a la paret.
- Es requereixen dues persones per muntar la pissarra interactiva de manera segura perquè pesa massa per a que una persona sola la puga manipular. Quan les dues persones alcen la pissarra interactiva, suporteu el pes a la part inferior però eviteu les càmeres dels cantons, i equilibreu la part superior amb l'altra mà.
- Per evitar lesions o danys al producte, utilitzeu només l'equipament de muntatge que es proporciona amb la pissarra interactiva SMART Board de la sèrie X800 a l'hora d'instal·lar el producte a parets de guix. Les peces de muntatge que es proporcionen amb altres pissarres interactives tal vegada no seran prou fortes per suportar tot el pes de les pissarres interactives SMART Board de la sèrie X800.
- Utilitzeu dos suports de paret amb una diagonal de 221 cm (87") o més per a instal·lar les pissarres interactives d'SMART Board.

- Per a mantindre la seguretat durant el funcionament i per a evitar danys a la pissarra interactiva, connecteu els endolls d'USB o els cables d'estensió d'SMART només a un ordinador amb una interfície compatible amb USB i que mostre el logotip USB. A més a més, l'ordinador que dispose del port USB s'ha d'ajustar a les normes CSA/UL/EN/ 60950 i comptar amb la marca CE i la marca CSA o UL.
- Per a evitar lesions o danys al producte en cas de caure, muniteu la pissarra interactiva només a un suport de peu certificat per a píssarras interactives SMART Board de la sèrie X800, com ara el suport mòbil de peu SMART FS670 o el SMART HAWM FS-UX. No modifiqueu ni la pissarra interactiva ni el suport de peu per fer-los compatibles.
- Desplaceu la pissarra interactiva SMART Board muntada en un suport de peu amb compte. Les aturades subtades, una força excessiva o les superfícies inestables poden provocar que el producte bolque.

重要信息

请仔细阅读以下警告。不认真阅读以下警告或不遵循 SMART 产品随附的安装说明可能会导致人身伤害和产品损坏。

⚠ 警告

- 确保与您的 SMART Board 产品连接的任何地面布线已正确捆扎好，并做好标记，以避免致人绊倒的危险。
- 为了降低火灾和电击风险，请勿将 SMART Board 产品暴露在雨水或潮湿环境中。
- 请参考投影仪制造商发布的安全警告和预防措施。请勿直视（或不要让儿童直视）投影仪的光束。
- 请勿触摸（或让儿童触摸）投影机，因为投影机在正常工作期间会变得非常烫手。
- 请勿站在（或让儿童站在）椅子上触摸 SMART Board 产品的触敏表面。最好可以在适当的高度壁挂安装该产品，或者使用可调节高度的 SMART 落地式支架。
- 请勿攀爬（或让儿童攀爬）壁挂式安装或支架式安装的 SMART Board 交互式白板。
- 需要两个人才能安全安装交互式白板，因为白板太重，一个人难以安全地进行安装操作。在您和帮手提起交互式白板时，请在其底部支撑其重量，避免接触角落的镜头，并用您的另一只手扶住其顶部。
- 为避免人身伤害或产品及财产损坏，请在墙板上安装 SMART Board X800 系列交互式白板时，只使用产品随附的安装材料。其他型号的交互式白板随附的安装材料可能强度不够，无法支撑 SMART Board X800 系列交互式白板的重量。
- 请使用两个墙壁安装支架来安装 SMART Board 交互式白板，对角距离为 87" (221 cm) 或更大。
- 为了安全操作并防止交互式白板受损，请将其 USB 连接器或 SMART 连接延长器仅与装有符合 USB 的界面并标有 USB 标识的计算机连接。此外，USB 源计算机必须符合 CSA/UL/EN 60950 标准，并带有 CE 标记以及 CSA/UL 60950 的 CSA 和 / 或 UL 标记。

- 为防止因绊倒而造成人身伤害或产品受损,请只在经认证可与 SMART Board X800 系列交互式白板一起使用的脚架上安装交互式白板,例如 SMART FS670 移动脚架或 SMART HAWM FS-UX 移动脚架。请勿为了使其彼此相容而对交互式白板或脚架进行改动。
- 移动安装在落地式支架上的 SMART Board 交互式白板时应该小心谨慎。突然停止、用力过猛以及放置在不平的表面上都会导致产品倾翻。

重要資訊

請詳閱下列警告信息。不閱讀下列警告信息或不遵守 SMART 產品隨附的安裝指示可能會造成人身傷害或產品損害。

警告

- 確定地板上所有連接至 SMART Board 產品的纜線皆確實捆綁並標記，以避免絆倒而造成傷害。
- 為了降低發生火災或是電擊的風險，請勿將 SMART Board 產品暴露在有雨或潮濕的環境下。
- 請參考放映機生產廠商所發行的安全警告及注意事項。請勿直視（或讓孩童直視）放映機所投射出的光線。
- 不要觸碰（或允許孩童觸碰）您的投影機，因為投影機正常操作時會變得非常燙手。
- 請勿站立（或讓孩童站立）在椅子上觸摸 SMART Board 產品的表面。最好以適當的高度將產品固定在牆上，或使用可調整高度的 SMART 地板架。
- 請勿攀爬（或讓孩童攀爬）固定在牆上或地板架上的 SMART Board 互動式白板。
- 安全安裝互動式白板需要兩個人，因為白板可能過重，一個人難以安全的進行安裝操作。當您和您的助手抬起互動式白板時，請從底部支撐白板重量，另一隻手支撐白板頂端以保持平衡。請避免觸碰位於白板角落的攝影機。
- 為避免受傷、產品損壞和個人財產損壞，僅可使用 SMART Board X800 系列互動式白板隨附的安裝配件安裝白板至石膏面板牆面。其他型號的互動式白板隨附的安裝配件可能不足以支撐 SMART Board X800 系列互動式白板的重量。
- 安裝大於 87 吋 (221 公分) 的 SMART Board 互動式白板時，請使用兩個壁掛式安裝支架。
- 為了安全操作及避免損壞您的互動式白板，僅可將白板的 USB 連接器，或 SMART 連接延長線，連結至有 USB 相容界面及附有 USB 標誌的電腦。除此之外，USB 來源電腦必須與 CSA/UL/EN 60950 相容，並具有 CE 標示和 CSA 與 / 或 CSA/UL 60950 的 UL 標示。
- 為避免翻倒可能造成的受傷或產品損壞，僅可將您的互動式白板安裝至適用於 SMART Board X800 系列互動式白板的腳架。適用腳架型號包括 SMART FS670 移動式腳架或 SMART HAWM FS-UX 移動式腳架。請勿擅自拆解您的互動式電子白板或腳架以使他們相容。

在移動安裝於地板架的 SMART Board 互動式白板時應該小心謹慎。急速停止、太過用力以及表面不平坦都有可能造成產品傾翻。



www.smarttech.com/support www.smarttech.com/contactsupport
Support +1.403.228.5940 or Toll Free 1.866.518.6791 (U.S./Canada)

© 2010 SMART Technologies ULC. All rights reserved. SMARTBoard, smarttech, the SMART logo, and all SMART taglines are trademarks or registered trademarks of SMART Technologies ULC in the U.S. and/or other countries. Contents are subject to change without notice. 09/2010.

SMARTTM

99-01094-21 A0